

ВИЙШЛИ ПОШТОВІ ЗНАЧКИ УКРАЇНИ



Як уже інформовано, в Києві 27-го лютого відбулася презентація трьох перших українських поштових марок. Одна з них присвячена 175-й річниці від дня народження відомого історика, публіциста і письменника Миколи Костомарова, друга — сторіччю українського поселення в Канаді, третя — 500-річчю українського козацтва. Кожна з поштових марок є цінною у всьому світі.

Створено Національний Інститут Стратегічних Досліджень

Київ (УНІАР). — Тут у четвер, 5-го березня, Президент України Леонід Кравчук підписав указ про створення Національного Інституту Стратегічних Досліджень. Згідно з указом, Інститут стратегічних досліджень Академії Наук України перетворюється на Національний Інститут Стратегічних Досліджень і підпорядковується Президенту. Інститут має виробляти науково обґрунтовані глобальні стратегії та прогнози політичного, соціально-економічного, державно-правового та духовного розвитку України, а також координувати дослідження в цих

Відбулася Українсько-Німецька наукова конференція

Нью-Йорк (УІТ, О.Д.). — 30-го січня 1992 року відбулася наукова конференція з нагоди Українського Історичного Товариства (Клітина в Мюнхені) при співпраці Інституту європейських регіональних дослідів з Зіген (Діалог „Німецько-Українське Товариство“) в бібліотечно-конференційній залі — Зіген, в якій взяли участь представники української й німецької науки. На програму наукової конференції склалися такі доповіді: д-р Райнер С. Елькар (Зіген) — відкриття конференції й вступне слово, д-р Дмитро Злепко (УВУ, Мюнхен) — „1-го грудня 1991 року — Референдум незалежності в Україні“, д-р Йозеф Сірка (Зіген) — „Романтика й ідея незалежності в Україні“.

Після перерви слідували чергові доповіді: проф. д-р

ВР УКРАЇНИ ПРИЙНЯЛА ЗАКОН ПРО ЗАКОРДОННІ ІНВЕСТИЦІЇ

Київ, Україна. — Агентство Ассошіейтед Пресс, газети „Файненшл Таймс“ і „Вол Стріт Джорнал“ та „Радіо Вільна Європа“ повідомили, що в четвер, 12-го березня, що Верховна Рада України прийняла більшістю голосів закон про закордонні інвестиції, відкриваючи таким чином можливість для закордонних інвесторів купувати на власність підприємства й інше майно. Закон передбачає також вивіз прибутків за кордон і дає податкові полегшення для інвесторів на п'ять років. Шойно після п'яти років власники бізнесу і нерухомого майна будуть платити встановлений ВР України й Урядом податки від прибутків, які держава буде використовувати для відбудови економіки України.

Інша клявуза закону, який охоплює 28 сторінок машинопису, передбачає компенсацію для власників у випадку якщо б в майбутньому Уряд України, за дозволом Верховної Ради, вирішив його націоналізувати.

Кореспондент „Файненшл Таймс“ Христия Фріленд інформує з Києва у числі з 12-го березня, що прихильники цього закону у ВР і Уряді назвали це „першим кроком вперед“ на шляху відбудови економіки України і свого роду „революційним перетворенням“. Представники підкомітету для справ закордонних зв'язків заявили кореспондентам, що від тепер „наша держава є відкрита

Архівні матеріали копішньої Східної Німеччини виявили злочинця

Берлін, Німеччина. — Засоби масової інформації повідомили, що в середу, 11-го березня з'явився зі свого посту у німецькому парламенті провідний член Соціал-демократичної партії Густав Юст, який, згідно з документами колишньої Східної Німеччини, служив не тільки комуністам на високому пості в Компартії, але під час Другої світової війни займався винищенням євреїв в Україні.

Урядова Християнсько-демократична партія канцлера Гельмута Коля змусила Юста уступити зі свого посту в парламенті, хоч лідери Соціал-демократичної пар-

тії відмовлялися йому від цього кроку, кажучи, що він вже, мовляв, свою кару відбув, відсидівши чотири роки в комуністичній тюрмі напередодні укладу східнонімецького режиму і з'єднання Німеччини. Юст репрезентував у парламенті землю Бранденбург. Докази злочинності в архівах комуністичної Німеччини відкрили члени урядової комісії, завданням якої є перевірити в першу чергу осіб на урядових постах в теперішній об'єднаній Німеччині, чи вони часом не співпрацювали із східнонімецькою розвідкою, аналогічним до КГБ „підприємством“.

Безпосередньою причиною скорой реєстрації Юста став розголос його справи засобами масової інформації, а зокрема газети „Вельт“, яка розпочала навіть друкувати частину документів про його діяльність, вказуючи на його каральну діяльність в Україні в 1941 і на початку 1942 років. Юст заявив, що подія мала місце зараз після вступу гітлерівських армій на Україну. Мешканці українського села, у якому квар-

Кравчуком було з'ясоване становище України щодо виплати своєї частки боргу. Київ, 24-го лютого. — Сюди прибули представники кооперативних організацій і кредитних спілок ЗСА і Канади з метою ознайомлення ділових кіл України з ініціативою Президента Туреччини Чорноморського району економічного співробітництва.

Київ, 24-го лютого. — З короткою візитом тут перебував державний секретар федерального міністерства фінансів Німеччини Горст Евінд. Мета його візиту — обговорення концепції виплати зовнішньо-економічних боргів колишнього Советського Союзу. В розмові з Президентом Леонідом

Київ, 24-го лютого. — Відкрилася велика робоча зустріч турецько-української Ділової ради, організованої Торгово-промисловою палатою України. З її створенням і діяльністю пов'язується взаємна надія

Члени СНД беруть участь у сесії НАТО

Брюссель, Бельгія. — У вівторок, 10-го березня, тут відбулася сесія Північно-Атлантичної ради співробітництва на рівні міністрів закордонних справ. У роботі сесії беруть участь члени Співдружності Незалежних Держав (крім Казахстану, міністер закордонних справ якого, як пояснює пресоє агентство ІТАР—ТАСС, „дуже зайнятий“).

Рада співробітництва була створена на сесії НАТО в Римі в листопаді минулого року, щоб втягнути колишні союзуєчі республіки в орбіту НАТО, не приймаючи їх в повноправні члени. Колишні республіки дістали запрошення вступити в раду після розпаду Советського Союзу. Виключення становила Грузія, яка у зв'язку з скиненням режиму Звізда Гамзахурдія повинна тепер також стати членом ради.

Перше засідання ради відбулося в грудні минулого року, коли ще існував Советський Союз. Крім СС СР, в цьому засіданні брали участь всім країм Східної Європи. Чехо-Словаччина, Мадярищина і Польща просили також про прийняття в НАТО. Таке ж поба-

В АМЕРИЦІ

МИНУЛОГО ВІВТІРКА, 10-го березня, поспувалася радарна система на міжнародному летовищі О'Гер, Чикаго, що примусило скасувати кілька десятків літів і в результаті викликало не надто приємні відгуки сотні тисяч пасажирів, залишених в скрутному становищі на летовищах по цілій країні. Хоч радарну систему направлено після двох годин, ця перерва спричинилася до кількогоднинного заклату по всіх летовищах ЗСА. Причиною цього непередбаченого заклату була буря, яка наспіла околиці Чикаго вечір перед тим і тоді керівники летовища, як буває в таких випадках, перевели цілу радарну систему на потужність, що її вживається у наглих випадках. Ранком при вмиканні на нормальну потужність стався цей випадок.

ГОЛОСУЮЧИ ЗОВСІМ ПО партійній лінії, Сенат минулої середи голосами 60 до 37 зовсім відкинув податковий законопроект республіканців. Ця програ нікого не здивувала, включно з самими проєктовдцями, але цілком його запропоновання було мати змогу республіканцям обороняти свої пропозиції. Тим часом демократи внесли свій податковий законопроект, щоб забезпечити його від критики республіканців, що їхні пропозиції збільшать державний дефіцит.

ПАЛАТА РЕПРЕЗЕНТАНТІВ голосами 357 до 61 вирішила скасувати вето накладене президентом Джорджем Бушем на законопроект, який вимагав би від Китаю деяких умов, коли йдеться про торговельні і людські права, щоб Китайські надати торговельні права упривілейованої країни. Конгрес вимагає зобов'язань від Китаю, коли йдеться про людські права, але Білий Дім вважає, що на такі зобов'язання не треба надто натискати, бо це може довести до зрівняння існуючих спілкувань, а на це Америка не може собі дозволити, бо Китай є стратегічно важливою державою.

ПРОГРАВШИ У ПЕРЕДВИБОРАХ 11-го березня у користь Білла Клінтона, демократичний кандидат Пол Цонгас вирішив посилити свою кампанію і заатакував особу Б. Клінтона та його поведінку в різних політичних ходах і фінансових транзакціях. На думку П. Цонгаса, якщо Б. Клінтон буде обраний кандидатом від Демократичної партії, то „ми дамо незаперечну можливість республіканцям виграти знову президентські вибори“, — сказав Цонгас.

БЕРУЧИ ПІД УВАГУ нові напрями для праці Крайового управління аеронавтики і дослідження простору (НАСА), президент Джордж Буш запропонував на керівника цієї агенції Данієла С. Голдіна. Пропозицію Президента мусить схвалити Сенат. Урядові чинники та приватні аналітики обзаявлені поглядами нового номіната уважають, що з його приходом на цей пост НАСА може втратити монополію над космічними дослідженнями та бути більш сприйнятливою до ідей зі зовні. Це задовольнить Білий Дім. Аналітики хвалять технічні знання Д. Голдіна, але побоюються за його політичну зрілість.

ЗСА ПЛЯНУЮТЬ ВИЗНАТИ чотири незалежні держави, які постали із розпаду колишньої Югославії. Офіційні урядові чинники заявили, що це може статися вже в найближчих тижнях, бо президент Джордж Буш ще минулого тижня, після двомісячних вагань, схвалив запропонований план. Повільність ЗСА у визнанні цих країн Уряд оправдує воєнними діями, а найбільше тим, що ЗСА очікувало на полагодження жорстоких міжусобиць та остаточного полагодження введення мирових військ ОН, які силою 14,400 осіб мають сприяти мирному співіснуванню цих держав.

УКРАЇНА ЗАТРИМАЛА ПЕРЕДАЧУ ТАКТИЧНОЇ АТОМОВОЇ ЗБРОЇ РОСІЇ

Москва. — Кореспондент газети „Нью Йорк Таймс“ в Москві Сердж Шмеманн інформує у числі з 13-го березня про зарядження президента України Леоніда Кравчука, який наказав тимчасово стримати передачу Російській федерації тактичної атомової зброї тому, що він не є певний, що росіяни, згідно з ранішим домовленням, знищать цю зброю. В останніх днях пошилилися чутки про те, що військовий естаблішмент, який має великий вплив на політику президента Росії Бориса Єльцина, магазини і приховує від людського ока отриману від республік атомову тактичну зброю і зовсім не збирається її знищувати.

Л. Кравчук зустрінувся з кореспондентами напередодні сотого дня його урядування і несподівано для всіх виступив із заявою про стримання передачі тактичної атомової зброї. Треба сказати, — пише С. Шмеманн, що до Києва прибуло більше число західних кореспондентів у зв'язку із заповідженою черговою нарадою голів країн Співдружності Незалежних Держав. Нарада, як відомо, тим разом відбувається в Києві, столиці України.

„Ми хотіли б, щоб Захід зрозумів становище України, яка не може відповісти за тактичну атомову зброю, якщо немає певності, що вона буде знищена у визначеному реченні“, — заявив Кравчук кореспондентам. На думку президента України існує побоювання, що ця зброя попаде в ненадійні руки тому, що

У СВІТІ

ПРЕЗИДЕНТ РУМУНІЇ Іон Ілієску, виступаючи в середу, 11-го березня, на зустрічі з представниками головних політичних течій країни, закликав їх не втручатися у внутрішні справи Молдови і не висувати територіальних претенсій до України. За словами Ілієску, він консультувався з урядами країн Заходу, які інформували його про те, що вони не схвалюють дії Румунії, якщо вона схоче впливати на внутрішні справи Молдови.

В СЕРЕДУ, 11-ГО БЕРЕЗНЯ, генеральний прокуратор Росії Валентин Степанков заявив, що судовий процес у справі організаторів московського путчу в серпні 1991 року буде відкритим і розпочнеться не скоріше, ніж у вересні. Степанков сказав також, що колишній президент Михайл Горбачов разом з іншими членами політбюро забороненої КПСС буде давати свідчення щодо грошей партії.

В СЕРЕДУ, 11-ГО БЕРЕЗНЯ, вірменська делегація на Конференції в питаннях безпеки і співробітництва в Європі відкинула пропозицію зустрітися з представниками Азербайджану, Росії, Туреччині і ЗСА, щоб обговорити шляхи замірення конфлікту в Нагорному Карабаху. Пропозицію внесла Туреччина. Міністер закордонних справ Вірменії Раффі Ованесян заявив, що Туреччина практично солідаризується з Азербайджаном, і нагадав, що вірмени не можуть довіряти Туреччині, винній в масовій різанині вірмен на початку цього століття.

ВИСТУПАЮЧИ В СЕРЕДУ, 11-го березня, у Стокгольмі на відкритті амбасад Латвії, прем'єр-міністр Латвійської республіки Іварс Годманіс заявив, що відсутність закону про політичні партії заважає розвитку демократичних процесів у республіці, оскільки заперукою демократії в будь-якій країні є багатопартійна система. Останні вибори до латвійського парламенту відбувалися за советськими законами, які вже втратили силу, тому потрібні нові вибори. Однак спочатку парламент повинен прийняти закон про виборче право і про порядок реєстрації та фінансування політичних партій.

ВАТИКАН ОГОЛОСИВ в середу, 11-го березня, що в його наміри входить встановлення дипломатичних стосунків з Південно-Африканською Республікою. Раніше Папа Іван Павло II відмовлявся від візиту до ПАР на тій підставі, що її власті проводять політику апартеїду. Після того, як президент де Клерк розпочав у країні демократичні реформи, ця перешкода для Папи дедалі в більшій мірі відпадає.

ФОНД ВІДРОДЖЕННЯ
УКРАЇНИ — УНС

3 Головної Канцелярії УНСоюзу інформують, що до Фонду Відродження України — УНС, впилило від членів УНС до суботи, 14-го березня, 10,953 чеків-дивіденд, відсотків від боргових зобов'язань і добровільних датків на суму

288,338.06

Окружний Комітет Відділів УНСоюзу ФІЛАДЕЛЬФІЯ, Па.
повідомляє, що

РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ
відбудуться

в неділю, 29-го березня 1992 р., о год. 2-й по пол.
в залі Дому Округи у Філадельфії, Па.
5004 N. Old York Rd., Philadelphia, Pa.

У загальних зборах зобов'язані взяти участь, з рішенням правом голосу: Члени Управи Окружного Комітету, Конвенційні Делегати, та по два делегати наступних Відділів:

10, 32, 45, 62, 83, 95, 105, 116, 128, 153, 154, 156, 162, 163, 173, 216, 231, 237, 239, 245, 247, 248, 261, 268, 269, 321, 324, 331, 339, 347, 352, 362, 375, 378, 383, 397, 422, 424, 430, 479.

Гостей, Членів Українського Народного Союзу радо вітаємо.

ПРОГРАМА НАРАД:

1. Відкриття і схвалення порядку нарад
2. Ствердження правосильності зборів
3. Вибір Президії
4. Відчитання і прийняття протоколу з попередніх Загальних Зборів
5. Звіти уступаючої Управи і Контрольної Комісії
6. Дискусія над звітами і їх прийняття
7. Вибір нової Управи
8. Слово головного секретаря УНСоюзу ВОЛОДИМИРА СОХАНА
9. План праці на біжучий рік
10. Внески і запити
11. Закриття Загальних Зборів

У нарадах візьмуть участь:

Володимир Сохан, головний секретар УНС
Василь Пастушок, головний контролер УНС
Стефан Гавриш, головний контролер УНС
За УПРАВУ ОКРУГИ:
Стефан Гавриш, голова
Василь Сатушенко, секретар **Петро Тарнавський, касир**
д-р Богдан Гнатюк, почесний голова

РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ
Федеральної
Кредитової Кооперативи
„САМОПОМІЧ“
у Ньюарку, Нью Джерзі
— відбудуться —

в суботу, 28-го березня 1992 р., о год. 6-й веч.
в залі Українського Народного Дому
140 Проспект Авеню, ІРВІНГТОН, Н. Дж.

ЗВЧАЙНИЙ ПОРЯДОК НАРАД.
ПРОСИТЬСЯ ЧЛЕНІВ ПРО ЧИСЛЕННУ УЧАСТЬ!
Окремих повідомлень не висилається.

РАДА ДИРЕКТОРІВ

Народний Фонд Допомоги Україні
в КЕРГОНКСОНІ, Н.Й.
запрошує членів і українське громадянство на доповідь

д-ра Осипа Мороза
ТРИ МІСЯЦІ
В УКРАЇНІ
(організація шкіл на американський лад)
в неділю 29-го березня, о год. 12-й вполудне
в залі церкви Пресвятої Трійці
при Foordmore Road.

За Управу Осередку:
секретар **Евгенія Рубчак**

Наукове Товариство ім. Шевченка в Нью Йорку
запрошує членів й українське громадянство на

ДОПОВІДЬ
КОНЦЕПЦІЯ ВІДРОДЖЕННЯ
КИЄВО-МОГИЛЯНСЬКОЇ
АКАДЕМІЇ, ЯК МОДЕРНОГО
УНІВЕРСИТЕТУ
яку виголосить

проф. ВЯЧЕСЛАВ БРЮХОВЕЦЬКИЙ
ректор цього ж університету у Києві
що відбудеться

у суботу, 21-го березня 1992 р., о год. 5-й веч.
у домі НТШ в Нью Йорку
при 63 Четверта авеню, між 9 і 10 вул.

Управа НТШ

ГАЛИНА КОЛЕССА
ВІОЛІСТКА
виступить із

СОЛЬОВИМ КОНЦЕРТОМ
В КОНЦЕРТІ БРАТИМУТЬ УЧАСТЬ:

РОБЕРТ МАРКГАМ **ВОЛОДИМИР ПАНТЕЛЕЄВ**
фортепіано, Англія **віолончеля, київський**
квартет Леонтовича

УКРАЇНСЬКИЙ ІНСТИТУТ АМЕРИКИ
2 схід 79-та вул. в Нью Йорку

Субота, 21-го березня 1992 р., год. 7-ма вечора
В програмі — твори Й. БРАМСА, Дж. ЕНЕСКУ, А. ШТОГАРЕНКА — Д. КЛЕБАНОВА, М. СКОРИКА

Квитки в ціні 15 дол., синьйори та студенти — 8 дол.
Дохід з концерту призначений на Фонд Сліпих Дітей у Львові, Україні

Величаве торжество на „Михайлівській гірці“



Церква св. Архистратига Михаїла в Дженкінтавні біля Філадельфії.

Звичайно кожний щоденник уникає довгих заголовків статей для підтримання якоїсь особливої події. В нашому випадку інакше не могло бути, бо ж у назві цієї статті є дуже важливі початкові слова: „величаве торжество“. Цим величавим торжеством було вчорашнє відзначення 100-річчя з дня народження св. п. Блаженнішого Патріярха Йосифа. Цим особливо святковим відзначенням зайнялась парафіяльна рада церкви св. Архистратига Михаїла дня 16-го лютого Божого Року 1992, увечері напередодні 100-річчя уродин св. п. Блаженнішого Патріярха Йосифа.

Божественну Літургію за спокій душі св. п. Блаженнішого Патріярха відслужив о. митр. Зенон Злочовський в 10-й годині вечора. Тимчасовий храм Божий ледь міг усіх помістити. Після Літургії відбувся процесійний хід з хоругвами при співі церковних пісень до новобудованого Божого храму (архітект. Мирослав Німців). Перед церквою вхідом інок. Роман Левицький, голова парафіяльної ради, передав ключі від новобудованої церкви о. митр. Зенонові Злочовському як настоятелю Парафії св. Архистратига Михаїла. Між іншим, ця дерев'яна церква, що нас думкою переносить у наші Карпати, є оздобою цілої околиці. Всі, хто прийде до неї, не тільки звертають увагу, але захоплюються нею.

О. настоятель відслужив Мале Водосвятіє, під час якого зворушливо повідомив, що громада Парафії св. Архистратига Михаїла цей новобудований храм Божий, площу під який посвятив Блаженніший Патріярх Йосиф, присвячує йому як Церкву-Пам'ятник на вічну славу в 100-річчя його народження.

Є важливим подати на цьому місці деякі фрагменти з цієї присвяти, закріпленої на звукозаписній стрічці. 8-го червня 1975 року — це дата Основуючих Зборів і Патріяршого Благословення, утвердженого листом, Антимінсом і назначенням першого пароха Парафії св. Архистратига Михаїла. В дальших рядках наголошено постановою парафії плекати та практикувати наш традиційний церковний обряд за юліанським календарем. У приєвті згадується дата 21-го вересня 1976 року, коли, якраз у день Різдва Пресвятої Богородиці, Ісповідник Віри Блаженніший Патріярх Йосиф відслужив Соборну Святую Літургію, поблагословив місце під будову та в своїй проповіді сказав знаменні слова: „... Велика дяка, ще раз повторюю, для Господа Бога — пережити ті хвилини, нехай вони будуть початком тут здвигненого величавого храму...“ В продовженні сказано: „На доручення Блаженнішого Патріярха Йосифа в дні 16-го вересня 1980 року Парафія св. Архистратига Михаїла ввійшла до складу Філадельфійської Архидієцезії на основі „Акту Прийняття“. Цей акт підписали: Митрополит Мирослав Любачівський, канцлер Роберт Москаль, о. настоятель Парафії св. Архистратига Михаїла, та члени президії парафіяльної ради. При кінці сказано, що парафія св. Архистратига Михаїла присвячує новобудовану церкву як Пам'ятник на вічну славу Патріярхові Йосифові в 100-річчя з дня його народження. Присвяту завершено приреченням, що

вом В. Шашаровського, інж. Роман Книгницький виконанням вірша Богдана Стефанишина „Вінок страждань“. Мистецьким читанням вірша він викликав сльози на очах слухачів, які переймалися великими стражданнями Блаженнішого Патріярха.

З черги проф. Мирослав Лабунька, крім короткого накреслення деяких моментів із життєвого шляху Блаженнішого, встеленого терням, у своєму слові заакцентував ісповідницьке мучеництво Блаженнішого Патріярха Йосифа, тривалий змаг за Українську Церкву, непохитність віри в Божу справедливість і візію Блаженнішого відносно відродження Української Церкви, держави, народу. На завершення цього тексту хотілося б додати, що чисельно невеликій парафії св. Архистратига Михаїла є властиве відданість парафії, подив гідна жертвенність, чого доказом є здвигнення нового, на гуцульську подоби, Божого храму. Усі парафіяни доклали в максимальній мірі своїх зусиль до здвигнення нової церкви. Це очевидно стосується також церковних організацій, та все ж найбільшу в цьому заслугу має Стриптиз св. Анни.

З Божого поміччю та стимулом Патріяршого Заповіту парафія св. Архистратига Михаїла почала будову нового Божого храму в 1991 році, в якому Вільна Самостійна Українська Церква зайняла місце в колі вільних народів.

Яр. Клиновський



В ДЕСЯТУ РІЧНИЦЮ СМЕРТІ
нашої дорожчої
і незабутньої
МАМИ

бл. п.
Галини Вакуловської
буде відправлена
ПАНАХИДА
в суботу, 14-го березня 1992 р., о год. 1-й по пол.
на цвинтарі св. Андрія в С. Бавнд Бруку, Н. Дж.
Рідних, приятелів і знайомих просимо згадати покійну у своїх молитвах.
Доньки — **ВІКТОРІЯ і МАР'ЯННА**



бл. п.
СТЕФАНІЯ КУРИЛАС
народжена 18-го серпня 1909 р. в Нью Йорку.
ПОХОРОННІ ВІДПРАВИ відбулися дня 12-го грудня 1991 р. з католицької церкви в Беллерозе, Н. Й., на католицьке кладовище св. Івана в Маспет, Н. Й.
Покійна Стефанія Курилас, донька Дмитра і Юстини та сестринка бл. п. Мати Евфремії, ЧСВВ, була дуже релігійна та жертвенна на церковні цілі й по.
Осталина в смутку сестри Матері й Де Сміоне з родинами, братів Михайла, Василія й Івана з родинами та кузена Михайла Куриласа з родиною.
В сороковий день смерті була відслужена Св. Літургія за душу бл. п. Стефанії Курилас у соборі св. Ссфії в Римі.

Організація Державного Відродження України
повідомляє з глибоким смутком все членство і українське громадянство, що дня 17-го лютого ц. р. в Чернівцях, в ділянці Садагура, Буковина, відійшов у вічність



бл. п. інж.
Омелян Суховерський
член Організації Українських Націоналістів — ОУН, колишній голова Визвольного Фонду, голова відділу ОДВУ в Нью-Йорку, Н. Дж., довголітній головний контролер ЦУ ОДВУ, суспільно-громадський і політичний діяч і член багатьох інших організацій.

Опечаленій дружині Герміні і родині покійного складає найглибше співчуття —
Центральна Управа ОДВУ

В П'ЯТУ БОЛЮЧУ РІЧНИЦЮ СМЕРТІ
нашої найдорожчої
МАМИ і БАБУСІ
бл. п.
МАРІЇ КАРПЕВИЧ
буде відправлена
СЛУЖБА БОЖА
в церкві св. Юра в Нью Йорку
в суботу, 21-го березня 1992 р., о год. 8:30 ранку
РОДИНА



Ділимось болючою та сумною вісткою з родиною, приятелями та знайомими, що 4-го березня 1992 р. після важкої недуги, з волі Всевишнього відійшла у вічність на 70-му році життя в Одесі, Україна наша найдорожча

ДРУЖИНА, МАМА, БАБУНІ І СЕСТРА
бл. п.
МАРІЯ ДУБЕЙ
з дому КРИСЬ
народжена в Михніцах, повіт Турка
ПОХОВАНА на 2-му цвинтарі по Чорноморській дорозі м. Одеси.

Горем прибиті:
муж — **АНДРІЙ**
донька — **ДОЗЯ** з сином **АНДРІЕМ**
швагер — **ТЕОДОР** з дружиною

Покійна залишила в глибокому смутку в Україні:
сина — **ІВАНА** з сином **АНДРІЕМ**
брата — **ІВАНА КРИСЬ** з родиною
брата — **ЛІДІЮ КРИСЬ** з синами **ОЛЕКСАНДРОМ і СЕРГІЄМ**
кузинку — **ЯРОСЛАВУ СЛУШНУ** з чоловіком ближчу і дальшу родину в Україні

Просимо про молитви за душу покійної.

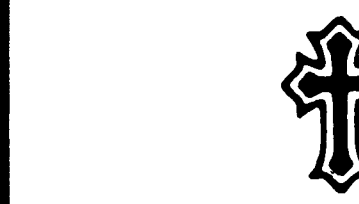


Ділимось сумною вісткою з родиною, друзями та знайомими, що в понеділок, 9-го березня 1992 р. на 66-му році життя перебуваючи на вакаціях у Франції, раптово відійшов у вічність наш найдорожчий

МУЖ, ТАТО і ДІДУСЬ
бл. п.
Александр ДеВасал
ПАНАХИДА за спокій душі відбудеться в понеділок, 16-го березня, о год. 7-й веч. в похоронному заведенні Петра Муранки при 6902 Rising Sun Ave. у Філадельфії, Па.
ПОХОРОННА ВІДПРАВА у вівторок, 17-го березня 1992 року о год. 11-й ранку в церкві Пресвятої Богородиці в Джексон, Н. Дж., біля якої на цвинтарі св. Володимира спочинуть тілні останки покійного.

Горем оповита родина:
дружина — **МІЛІЦА**
сини — **ВОЛОДИМИР** з дружиною **АННОЮ**
ЮРІЙ
дочки — **НІНА, ЗІНА**
внучка — **НІНА**

Замість квітів на свіжу могилу просимо складати пожертви на Фонд Допомоги Дітям Чорнобиль.



Невимовно великим горем, смутком ділимось з родиною, приятелями та кривани сумною вісткою, що в середу, 11-го березня 1992 р. після довгої, тяжкої недуги упокоївся в Бозі на 85-му році життя, адвокат на рідних землях в Комарні, Львівській області, колишній голова УКА в New Britain, Conn., постійний приятель Пасту наш найдорожчий

БАТЬКО і ДІДУСЬ
бл. п. мгр
МИКОЛА РАДОВИЧ
ПАНАХИДА — п'ятниця, 13-го березня 1992 р., год. 7:30 веч. в похоронному заведенні New Britain Memorial Funeral Home при 444 Farmington Ave., New Britain, Conn.
ПОХОРОННІ ВІДПРАВИ та СЛУЖБА БОЖА в суботу, 14-го березня о год. 8:15 ранку в цьому ж заведенні, а Служба Божя в церкві св. Йосафата при Eddy Glover Blvd., New Britain, Conn.
ПОХОРОН на українському цвинтарі в Glastonbury, Conn.

В глибокому смутку:
доня — **СОНЯ ПЛАТОШ** з мужем **РОМАНОМ** і синами **ДАМ'ЯНОМ, ПАВЛОМ**
і **МАРКОМ**
син — **МИРОН** з дружиною **МАРІЄЮ** і сином **МИРОСИКОМ**
родини:
МАРІЯ БАБЕНКО з родиною в Торонто
АНАТОЛІЙ КАЧМАРСЬКИЙ
СТЕФАН КАЧМАРСЬКИЙ з дружиною **КАТЕРИНОЮ**
та дальша родина в ЗСА й Україні

Замість квітів на могилу покійного родина просить складати пожертви на Фонд Українознавства в Гарварді.

МОСКОВСЬКА „НЕЗАВИСІМА Газета“ оприлюднила проект рішення російського парламенту звільнити біля 21,000 з 600,000 в'язнів, що відбувають покарання на території Російської федерації.

Вечір з присвятою св. п. Д. Ребет

В неділю, 9-го лютого, друзі і шанувальники св. п. Дарії Ребет, яка відійшла у вічність 5-го січня 1992 року, зібралися в залі НТШ в Нью-Йорку, щоб „пом'янути її незлим, тихим словом“.

Зустріч приготували друзі покійної разом із Організацією Українських Націоналістів за кордоном. Програму відкрила Ніна Самокіш, для якої Дарія Ребет була „провідником, учителем, приятелем, дорогою людиною, для якого незрозумілою, інколи самітньою у своїх шляхетних принципах“.

У своїй розповіді Н. Самокіш поведла присутніх життєвим шляхом покійної, який почався в Кіцмані на Буковині, вів її через Стрий, де училася, до Люблина, де закінчила студії права на Католицькому Університеті. Повернувшись на Західню Україну, вступила на шлях визвольної боротьби. Згодом наступив виїзд за кордон через Словаччину і Відень до Мюнхену. На цьому шляху були важкі переживання, тюрми, небезпека, але вона зуміла, не покидаючи політичної діяльності, сповняти свої обов'язки жінки, матері, бабуні. Про її чутливість свідчить те, що ще в краю разом з чоловіком пригорнули 12-літню сироту,

яку виховали як рідну. На закінчення цього вступного слова присутні шанували пам'ять покійної однохвилинною мовчанкою.

Дарія Ребет особливо любила музику, зокрема гру на скрипці. То ж дальша програма почалася виступом члена Квартету ім. Леонтовича, скрипача Юрія Харенка, який виконав два твори Себастьяна Баха.

Наступним промовцем був Анатоль Камінський, який представив присутнім св. п. Дарію Ребет як велику патріотку, провідну політичну діячку і публіцистку. Її діяльність почалася в 1934 році, коли вона стала членом Крайової Екзекутиви ОУН. Прелегант після переліку становищ, на яких працювала покійна, подав також інформацію про її публіцистичну співпрацю з окремими періодичними виданнями.

У зв'язку з політичною діяльністю покійної прийшлося їй пережити немало важких ударів. В 1938 році потрапила вона до польської тюрми. Дальші удари — це арешт гестапом, розлука із ув'язненим чоловіком, а вкінці смерть його з руки совєтського агента у 1956 році. Усе це не заломлює її. Прелегант звернув увагу на деякі питомі покійної прик-

мети, як посвяту великій справі, завзятість, незламність, небуденна активність, непересічний інтелект.

Олена Процюк, заступниця голови СФУЖО, окреслила духовний профіль покійної, як визначної політичної діячки, патріотки, талановитої публіцистки. Зокрема увагу присвятила праці покійної у жіночих організаціях. Вона брала, наприклад, участь у Першому Конгресі СФУЖО у 1948 році як делегатка СУЖ. Опрацювала статут СФУЖО і брала участь у багатьох нарадах цієї організації.

Кожній із прелегантів навістили інші відтінки життя і праці та зацікавлені покійної, хоч усі ці ділянки взаємно перепліталися і доповнювали одна одну.

Надія Світлична продекламувала із питомим їй відчуттям та м'якістю поезії Василя Стуса „Тільки Тобою“, Ліни Костенко „Альтернатива барикад“ і Василя Симоненка „Є тисячі доріг“.

Творами С. Баха закінчив Юрій Харченко цю коротку, зворушливу і змістовну програму, якою організатори і присутні звеличали пам'ять незабутньої Дарії Ребет.

У. Л.

В УКРАЇНІ

(Закінчення зі стор. 1)

світа“ виступили з різкою критикою намірів ініціаторів і не ввійшли до координаційної ради „Нової України“. Представники Руху, УРП, обмежилися роллю спостерігачів. Досить активно поведи себе на конференції працівники колишнього компартійного апарату, а нині працівники обласного та міського виконкомів. Заступник голови Облради Олег Котляр, виступаючи на конференції, закликав до консолідації, до роботи. Його обрано до керівних органів „Нової України“. Активно виступили і представники підприємців, які були широко представлені в керівнітві новоствореної організації. Щоправда, в ході майже 3-годинної дискусії учасники так і не змогли виробити програмних цілей.

Світловодськ, Кіровоградська область, 23-го лютого. — Підгасла „Депутати Миської Ради, піти у відставку — ваш єдиний шанс!“ і „Дії Уряду Фокіна — злочин проти свого народу“ пройшов організований Рухом та УРП мітинг, в якому взяли участь приблизно 1,000 осіб. Учасники мітингу вимагають негайного формування уряду народного довіря. Мітинг ухвалив резолюцію, в якій за-

начено, що міськвиконком не виконує постанову Верховної Ради України про заборону діяльності компартії. Учасники мітингу вимагають звільнити центральну площу міста від пам'ятника Леніну і перейменувати центральну вулицю його ж імені на вулицю імені народного депутата України Вадима Бойка, який народився і жив у цьому місті.

Суми, 24-го лютого. — Крайова Рада Руху, редакція міської газети „Добрий День“ і обласна організація Товариства Української Мови „Просвіта“ виступили за активну участь у відродженні української мови. Вони встановили цінні подарунки для нагородження водіїв тролейбусного та автобусного парків, які впроваджують рідну мову, оголошуючи назви зупинок у загальному російськомовному місті українською мовою.

Архівні...

(Закінчення зі стор. 1)

тирував підрозділ Юста, просили його „захоронити їх від жиївських боєвників, які тероризують людей в околиці“. Вояки, які підлягали Юстові, зловили винних і розстріляли. „Правду кажучи ніхто з вояків не був захоплений такою акцією“, — заявив Юст кореспондентам. При тому він додав, що він радше став жертвою чистки, яку тепер переводить уряд Коля, позбуваючись від колишніх функціонерів Східної Німеччини.

Загально згадується, що справу Юста генеральня прокуратура Німеччини правдоподібно пов'яже з процесом над Ехіром Гонекером, якщо такий відбувається, але процес видачі Росією Гонекера в руки німецького правосуддя вже розпочався.

Україна...

(Закінчення зі стор. 1)

Очевидно, кореспонденти не зуміли довідатися від компетентних чинників України, що внаслідок було причинено стримання передачі атомової зброї, — пише Шмеманн. Також не було ще жодної реакції з боку Російської федерації. Б. Єльцин перебуває на відпочинку, кажуть російські речники уряду і закордонні кореспонденти не змогли з ним з'єднатися.

Досі Україна передала Росії приблизно половину тактичної атомової зброї розташованої на території України, для знищення згідно з договором між Україною і Росією і на підставі договору між колишнім СС СР і З'єднаннями Стейтами Америки.

Стратегічна нуклеарна зброя, зокрема далекобійні ракети з атомовими головками розміщені в Україні перебувають під контролем головної команди стратегічних військ, хоч Л. Кравчук хоче позбутися і цього „штучного“ імперіалістично-російського твору, бо під претекстом „стратегічних військ“ маршал Євгеній Шапошников намагався командувати всією армією і фльотою на території України. Тепер, коли стало відомо, що стратегічні ракети все ще націлені на американські міста і військові об'єкти, помімо обіцянки і запевнення Єльцина, що генеральний штаб стратегічних військ змінив цілу стратегію приїзду і американці можуть тепер бути „безпечні“ від атомового удару, західні країни, включно з Пентагоном, почали бути більше обережні і з меншим довірям почали приймати запевнення з Москви.

Л. Кравчук переконаний, що Росія не має технічної спроможності для знищення атомових ракет і тому він мая в плані звернутися до Заходу за допомогою в цій справі. Не треба також виключати можливості, що Кравчук дещо більше знає про тенденцію воєнних перебігати владу в свої руки і не було частинною причини його рішення.

ПАРОХ ПРАВОСЛАВНОЇ КАТЕДРИ

В числі 48 „Свободи“ з 12-го березня трапилася друкарська помилка при описі прощання українською громадою Геннадія Удовенка. Отець протопресвітер Володимир Базилевський є парохом української автокефальної православної катедрі св. Володимира у Нью-Йорку, а не католицької як помилково надруковано. — Ред.



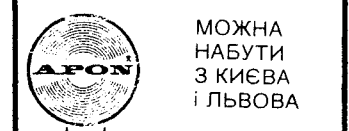
26 First Avenue
Tel. (212) 473-3550
ПО ГУРТОВИХ ЦІНАХ: нитки ДМЦ, різного роду матеріали для вишивання, канви, книжки з українськими зображеннями, і т. п. в Арці.

SERVICE

HEALTH INSURANCE
for VISITING UKRAINIANS
Contact: JOHN A. KUN
P.O. Box 3732, Reston, VA 22090
(703) 620-0069

НА ПРОДАЖ

2 поверховий TOWNHOUSE у північному центрі міста Фінікс, Аризона. 1-ий поверх кухні, ідальня і вітальня. 2-ий поверх 4 спальні, одна повна лазнічка та душ і вмивальня, електричне опікування та центральне опікування. Ціна \$65,000. Готівка. Писати на адресу: A. Linevych
1668 West Campbell
Phoenix, Arizona 85015



МОЖНА НАБУТИ З КИЄВА І ЛЬВОВА
■ ВІДЕО СТРИЖКИ VHS
■ ПЛАТІВКИ
■ КАСЕТИ
■ низькі ціни
■ НОВЕ ВІДЕО
■ APON-1991
■ ПРОГОЛОШЕННЯ
■ НЕЗАЛЕЖНОЇ
■ УКРАЇНИ
Пишіть по дарові каталоги.
APON RECORD CO.
P.O. Box 3082 Steynway
Long Island City, N.Y. 11103
718-721-5599

UKRAINIAN SINGLES
NEWSLETTER
Serving Ukrainian Singles of all ages throughout the United States and Canada.
For information send a self-addressed stamped envelope to: Single Ukrainians
P.O. Box 24733
Phila., Pa. 19111

FUNERAL DIRECTORS

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ
ПОГРЕБНИК

Займається похоронами в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
ЛЮІС НАЙГРО — директор
Родина ДМИТРИК

Peter Jarema
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y. 10009
(212) 674-2568

LYTWYN & LYTWYN
UKRAINIAN
FUNERAL DIRECTORS
AIR CONDITIONED

Обслуговує ЦИРА і ЧЕСНА. Our Services Are Available Anywhere in New Jersey. Також займаємося похоронами на цвинтарі в Бавнд Бруку, перенесенням тілних Останків з різних країн світу.

UNION FUNERAL HOME
1600 Stuyvesant Avenue
(corner Stanley Terr.)
UNION, N.J. 07083
(908) 964-4222
(201) 375-5555

ПАМ'ЯТНИКИ
з різних гранітів, ставимо на цвинтарях св. Андрія в Бавнд Бруку, св. Духа в Темптонбургу, та інших.

ВІДОМА СПІЛДНА ФІРМА
Cypress Hills
Monuments
Власник — український
ВОЛОДИМИР
БІЛАНСЬКИЙ,
ОКСАНА ЛОБАЧЕВСЬКА
К. М. КАРДОВИЧ
800 Jamaica Avenue
Brooklyn, N.Y. 11208
Tel. (718) 277-2332
Відкрито кожного дня, в суботу включно, від 9 до 5 по-п. в неділю від 10 до 4 по-п. На бажання і для вигоди клієнтів радо заведемо до Вашого дому з проектами і порадами.

Continental Venture Trading, Inc.

6333 N. Milwaukee Ave., Suite 105, Chicago, Ill. 60644, U.S.A.
Tel.: (312) 763-6944, (312) 774-1919, (708) 823-2349

ХАРЧЕВІ ПАЧКИ В УКРАЇНУ та БІЛОРУСІЮ

Доставка до 4 тижнів

ПАЧКА ч. 1

10 lb. — Шинка	8 lb. — Риж
3 lb. — М'ясо канапкове	5 lb. — Мука
3 lb. 12 oz. — Салами	10 lb. — Крупа гречана
4 lb. — Молоко в порошок	8 oz. — Кава розчинна
3 lb. — Жир, Кріско	2 lb. — Какао
96 fl. oz. — Олія	2 lb. — Горосшок зелений
8 lb. — Макарони	200 пак. — Чай
2 lb. — Шоколяда	

Вага без упакування 69 lb. Ціна з доставкою \$200.00

ПАЧКА ч. 2

Включає товари з пачки 1 плюс сигарети "Winston" або "Marlboro" 30. Вага без упакування 71 lb. пачок. Ціна з доставкою \$242.00

ПАЧКА ч. 3

10 lb. — Цукор	1.5 lb. — Шоколадовий сироп
10 lb. — Мука	3 lb. — Молоко конденсоване
3 lb. — Маргарина	5 lb. — Перець
3 lb. — Родзинки	3 lb. — Яблучний джем
3 lb. — Мак	2 lb. — Персики в сиропі
3 lb. — Печиво	4 lb. — Манка "Фарина"
2 lb. — Халва	4 кус. — Мило купальне
2 lb. — Майонез	2 lb. 2 oz. — Віясна крупа

Вага без упакування 53 lb. Ціна з доставкою \$150.00

ПАЧКА ч. 4

Нові авта, меблі, пересилка грошей; нові та живі речі \$1.60 за фунт, доставка гарантована за 6 тижнів. Відсилати на адресу:

5509 N. Menard, Chicago, Ill. 60630. Tel.: (312) 763-6944

Publishing, Typesetting, Graphics Design in slavic languages

Ми друкуємо ваші мрії!

Друківня і підготовка до друку: книжок, газет, журналів, реклам, брошур, оголошень, весільних запрошень, візитовок та інших матеріалів у всіх слов'янських мовах. Переклад, набір і редагування текстів.

Графічні роботи: розробка фірмових знаків, підготовка піктограм з фотографій і прозорок (чорно-білих і кольорових), роздільня кольорів, ретушування і відновлення фотографій.

Послуги: сканування зображень, читання тексту компютером, друкування готових сторінок розміром до 11x17" з чіткістю до 1200 крапок на цаль, компютерна комунікація через модем, перетворення форматів між компютерами IBM і Macintosh.

Ми живимо найсучасніше компютерне обладнання видавничої системи фірми Comptenda.

Висока якість і швидкість за найнижчі ціни!

We set your dreams in print!

Printsetters
Montville, NJ 07045
7 Brittany Rd.
Tel. (201) 808-1970
Fax. (201) 808-1981

Woodstock, MD 21163
10902 Summit Ave.
Tel. (301) 461-2075
Toronto, ON, Canada, M6P 2S1
40 High Park Ave. #2009
Tel. (416) 604-3109



OKSANA INT'L

найкращий сервіс в ЧИКАГО!

Висилка пачок з різноманітностями, доларів, відео та побутової техніки до України.

1045 N. WESTERN AVENUE,
Chicago, IL 60622 TEL: (312) 489-9225

Якщо Ви зацікавлені допомогти родині добрими харчами, зверніться до нас, ми допоможемо Вам вислати ПАЧКУ-ГІГАНТ!

1 шинка консервована	6 x 1 Lb	15 оливки	1 Lb
2 ковбаса вужена	3 Lb	16 томатна паста	2 Lb
3 м'ясо сніданкове	3 x 12 OZ	17 приправа до зупи	13 Oz
4 парвни зі свинини	1 Lb	18 суха сметана	2 Lb
5 сардини	3 x 1 Lb	19 рілкий шоколад	15 Lb
6 куряч. бульйони	4.5 Lb	20 руляники	2 Lb
7 макарони	5 Lb	21 кава	25 Lb
8 олія	1 Gal	22 какао	25 Lb
9 жир Кріско	6 Lb	23 чай	1 Lb
10 зелений горосшок	2 Lb	24 цукор-пудра	2 Lb
11 сушена фасоль	2 Lb	25 тістечка	3 Lb
12 перць чорний	1 Lb	26 горіхово масло	25 Lb
13 риж	20 Lb	27 жувалий гумки	1 Lb
14 гречка	1 Lb 08 Oz		

Подана чиста вага продуктів, без врахування упакування.

Гартість пачки враховує доставлення до відборця, конт продуктів, забезпечення на повну вартість.

Загальна вага - 105 фунтів. Вартість - \$ 225.00

TEL: (908) 925-0717



OKSANA INT'L TRADE, INC.

1111 E. Elizabeth Ave., Linden, NJ 07036

Увага! Запрошуємо всіх до нашої агенції в околиці Морріс Канті, де полагодуємо наступні справи:

• запрошення • нотаріальне потвердження документів • квитки в Україну і гроші • робимо копії • маємо також українську крамницю подарунків (Gift Shop) • висилаємо харчеві пачки в Україну і власного упакування

ПОМАГАЙТЕ РОДИНІ в УКРАЇНІ!

По інформації

UNIVERSAL M.I.G. IMPORTS EXPORTS

Slavic Agency

86 Ridgedale Avenue, Cedar Knolls, N.J. 07927
Tel. (201) 285-5323 • Fax 285-5199

TRAVEL & SHIPPING
VARSOVIA
74 East 7th Street, New York, N.Y. 10003, bet. 1-2 Ave.
Tel. (212) 529-3256

ПАКУНКИ

в Україну від \$1.60 за 1 фунт з доставкою додому, мінімум 25 фунтів.

• КВИТКИ до Києва і Львова від \$455.
• КВИТКИ з Києва і Львова до Нью-Йорку від \$810
• ЗАПРОШЕННЯ: з України — \$60
• ГРОШІ: мінімум \$100 — родина одержує в доларах

The UKRAINIAN EXPRESS CO.

A division of Integrated Management Corporation

February 1992

Dear Fellow Ukrainians,

We have all watched with joy as the great events have unfolded over the past year. It is indeed very fortunate that the developments until now have been peaceful in Ukraine, and we hope of course that it will continue in the same way.

Nonetheless, major challenges lay ahead, and the transition years will be difficult. We in the North American Ukrainian community will have many opportunities to assist our friends and relatives in rebuilding their country.

Integrated Management Corporation is currently involved in several projects that will bring technology and job opportunities to Ukraine. One of its divisions, The Ukrainian Express Company, was established specifically to build a Kiev based transportation and distribution system.

As a part of this project, we are now offering you the opportunity to send food parcels to Ukraine at a very affordable price. These packages offer the finest food products from Scandinavia, and are shipped duty free under our full control directly to Kiev from our Scandinavian warehouses and delivered to the recipient. After delivery, customers will receive a certificate indicating the signature of the recipient.

I urge you to contact us for a detailed informative brochure describing the complete line of parcels and options. We are certain that you will agree that "The Ukrainian Express Company" offers the finest in Quality, Value and Selection.

You can reach us daily at 800-572-0074, 9 a.m. - 5 p.m. central time, with special Ukrainian speaking staff available daily from 1 p.m. - 5 p.m.

Looking forward to hearing from you.

Regards,

Thor Bulba
Special Projects Director

BASIC PACKAGE F103

\$89 Plus Delivery
(1) 900g SALAMI SAUSAGE
(1) 2 LBS DAK CANNED HAM
(5) 1 KG GRANULATED SUGAR
(2) 2 KG WHEAT FLOUR
(3) 1 KG RICE
(2) 500g COFFEE - VACUUM TIN
(1) 250g TEA
(2) 500g ELBOW MACARONI
(1) 1L VEGETABLE OIL
36.8 LBS. TOTAL WEIGHT

GREAT BASIC PACKAGE F105

\$159 Plus Delivery
(1) 900g SALAMI SAUSAGE
(1) 2 LBS DAK CANNED HAM
(5) 1 KG GRANULATED SUGAR
(2) 2 KG WHEAT FLOUR
(3) 1 KG RICE
(2) 500g COFFEE - VACUUM TIN
(1) 250g TEA
(2) 500g ELBOW MACARONI
(1) 1L VEGETABLE OIL
(10) PKS MARLBORO CIGARETTES
(1) 2 KG ELM CHEESE
(1) 360g TIN SALTED BUTTER
(1) 3 PAIR PANTY HOSE
(1) 250g MARABOU MILK CHOC.
(1) 300g HERRING IN SHERRY
(1) 400g POWDERED MILK
(1) 340g HEINZ TOMATO KETCHUP
(1) 1 KG PEACHES
47 LBS. TOTAL WEIGHT

HEALTH AND BEAUTY \$29 Plus Delivery - Q102

(1) 100g ASPIRIN 325 MG
(1) 100g VITAMINS
(1) 125 ML NIVEA CREAM
(2) 5 PK BIC DISPOSABLE RAZORS
(5) 100g LUX SOAP
(1) 1L FELICIA BALSAM SHAMPOO
(2) 75 ML COLGATE TOOTHPASTE

DELUXE BASIC PACKAGE \$89 Plus Delivery F102

(1) 227g FARMER SALAMI
(1) 1 LB PICNIC HAM
(1) 100g LIVER PASTE
(1) 125g KNOX BEEF SOUP PWDR
(1) 12 PK CHICKEN BOULLION
(1) 12 PK GELATINE
(1) 500g LONG GRAIN RICE
(1) 2 KG SUGAR
(1) 2 KG WHEAT FLOUR
(1) 185g TUNA FISH
(1) 1.5 KG PICKLED CUCUMBERS
(1) 100g DANBLUE CHEESE
(1) 850g SLICED PEAPPLE
(1) 400g RASPBERRY JAM
(1) 1 L VEGETABLE OIL
(1) 800g COCOA
(1) 250g TEA
(1) 100g INSTANT COFFEE
(1) 250g FIGS
(1) PKG CHOCOLATE WAFERS
(1) 100g HELLAS ASST. CHOCOLATE
(1) PKG DONALD BUBBLE GUM
30 LBS. TOTAL WEIGHT

LITTLE PLEASURES \$89 Plus Delivery